

Jan Korday sędzia Ziemi oszmiańskiej Ziemiom Krola Je. Mści Łowiatu oszmian
 szkiego Joz. Mściom Panu felicyanowi i Panu Alexandru Wiclichim starostom Władom
 Łowiatu Wmściom Izmy Łowiat Ziemi oszmiańskiej na Rzecz Grodzieńskich Włoch
 przesyłam Łowiat zlec set Ceterdyestym Mści Jania Czternastego dnia Wrocimja
 nie Wyprawy Włodze wielobnego Je. Mści Łowiatu Jana Leopolda Cwardyja
 na Władztwu oszmiańskiego, za nieoddanie dziesięciny lubo Jatkimozny naliła
 rtor oszmiański od godney Pamieci nieborczyka Pana Stanisława Juriewicza
 Podgetka oszmiańskiego fundowaney dzymienia wroczyzek Łowiat sędziay
 Włowiecie, oszmiańskim Łowiatygo wroczeniu Wmściom Łowiatygo Zarok
 Łowiat sędziay set Frydykiety dziesięciny nad sien Świętego Krola zleca
 święta Krolimie Władztwu Dekretow naszym nie Wydaney Je. Mści Łowiat
 Jan Cwardyjanowici odania nekienmu nakazawszy vornego zboru be
 ciek oszmianie dotey majetnosci Wmściom Łowiatygo Władztwu na
 Zwaney Wroczyzki Łowiatygo na od prawe Łowiatygo
 Statuformym oddatki, iakoż Je. Mści Łowiat z Cwardyjan oszmian
 słu obcać sobie zatek Władztwu zboru otrzymać albo pieniedzymy got
 owymy Zapłacie mieć i do odprawy przyce pierwey Władztwu nabliżsta
 tutowey Generata od nas Władztwu przydanego Okrajmawey i zstrony
 Władztwu dotego Imienia Wmściom Łowiatygo Łowiat zlec z Władztwu Pamie fel
 cyanie Wiclichim Imieniem swoim Imieniem Pana Brata swego
 sprecyzniając się Dekretowi naszemu i listom od prawe zym
 tego dnia iako zboru nie oddali Pieniedzymy gotowymy iako naten
 Cas potargach karpnia niezaptacili, od prawe i wroczenia Władztwu osia
 Je Czynie bronili i nie postapowali Zaczym Łowiatygo sędziaygo Władztwu
 Ja czynie dosie Łowiatygo Władztwu mego, mamasola Ziaczac dotey maj
 tnosci Wmściom Łowiatygo odgotorenia łogii tego listu mego Łowiatygo zlec
 Władztwu by otym Władztwu gdy tam Łowiatygo to zboru od nas Władztwu Władztwu
 ne i zareke iako rece Łowiatygo Władztwu Władztwu Władztwu Władztwu
 Władztwu Czynie od prawe zboru oddali abo pieniedzymy gotowymy
 Zapłacili lubo od prawe Władztwu osiadle Czynie Zate natym
 Imieniu Władztwu nianowanym niebronili posttrajiac nasiebie
 Władztwu Władztwu opisany Łowiatygo Władztwu Władztwu Władztwu
 Władztwu dnia Łowiatygo

Jan Korday
 sędzia



Handwritten text in a cursive script, likely a historical document or letter. The text is written in a dark ink on aged, yellowish paper. The script is dense and difficult to decipher, but appears to be a formal or official communication. The text is arranged in several lines, with some words appearing to be in a different script or dialect. The overall appearance is that of an old, possibly 17th or 18th-century document.

